

A2.24.2 Uso di "finire di", "cominciare a", "tornare a"

Utilisation de "finire di", "cominciare a", "tornare a"

<https://app.colanguage.com/fr/italien/grammaire/finire-di-cominciare-a-tornare-a>



Ce sont des expressions pour parler d'actions achevées ou commencées.

1. "Finire di" + infinitif indique des actions achevées.
2. Commencer à + infinito actions commencées.
3. Tornare a + infinito indique une action répétée ou recommencée.

Espressione (Expression)	Esempio (Exemple)
Finire di + infinito (Finir de + infinitif)	Ho finito di mangiare. (<i>J'ai fini de manger.</i>)
Cominciare a + infinito (Commencer à + infinitif)	Luca ha cominciato a cucinare. (<i>Luca a commencé à cuisiner.</i>)
Tornare a + infinito (Revenir à / Reprendre à + infinitif)	Maria è tornata a studiare. (<i>Maria est revenue à étudier.</i>)

1. Remplissez le mot correct.

finito di, cominciato a, tornato a, tornata a

1. **Azione iniziata:** Il ragazzo ha _____ mangiare la pizza calda.

(*Le garçon a commencé à manger la pizza chaude.*)

2. **Azione conclusa:** Ho _____ scrivere l'ordine per la cena.

(*J'ai fini d'écrire la commande pour le dîner.*)

3. **Azione ricominciata:** Dopo una pausa, sono _____ cucinare.

(*Après une pause, je suis revenu à la cuisine.*)

4. **Azione conclusa:** Ho _____ preparare la cena da asporto.

(*J'ai fini de préparer le dîner à emporter.*)

5. **Azione iniziata:** Hanno _____ preparare il cibo cinese.

(*Ils ont commencé à préparer la nourriture chinoise.*)

6. **Azione conclusa:** Ho _____ parlare con il cameriere.

(*J'ai fini de parler avec le serveur.*)

7. **Azione conclusa:** Abbiamo _____ assaggiare le patatine fritte.

(*Nous avons fini de goûter les frites.*)

8. **Azione ricominciata:** La famiglia è _____ prendere il cibo d'asporto.

(*La famille est revenue chercher de la nourriture à emporter.*)

1. cominciato a 2. finito di 3. tornato a 4. finito di 5. cominciato a 6. finito di 7. finito di 8. tornata a

2. Choisissez la phrase correcte parmi les trois options qui utilisent correctement les expressions « finir de », « commencer à » et « revenir à ». Faites attention aux erreurs courantes liées à ces structures grammaticales.

1. Ho finito di preparare il ordine ora.
- Ho finito a preparare l'ordine.
- Ho finito di preparare l'ordine.

2. Luca ha cominciato cucinare alle sette.
 Luca ha cominciato a cucinare alle sette.
 Luca ha cominciato di cucinare alle sette.
3. Maria è tornata di studiare dopo la pausa.
 Maria è tornata studiare dopo la pausa.
 Maria è tornata a studiare dopo la pausa.
4. Ho finito di mangiare e posso ordinare adesso.
 Ho finito a mangiare e posso ordinare adesso.
 Ho finito mangiare e posso ordinare adesso.

1. *Ho finito di preparare l'ordine./J'ai terminé de préparer la commande.* **2.** *Luca ha cominciato a cucinare alle sette./Luca a commencé à cuisiner à sept heures.* **3.** *Maria è tornata a studiare dopo la pausa./Maria a repris ses études après la pause.* **4.** *Ho finito di mangiare e posso ordinare adesso./J'ai fini de manger et je peux commander maintenant.*

3. Riscrivi le frasi usando correttamente: finire di + infinito, cominciare a + infinito oppure tornare a + infinito, come indicato tra parentesi.

1. (finire di) Dopo cena, ho concluso il mio lavoro al computer.

2. (cominciare a) Ieri, alle 9, ho iniziato il corso di italiano online.

3. (tornare a) Da lunedì, Maria studia ancora inglese perché ne ha bisogno per il lavoro.

4. (finire di) Adesso non guardo più il telegiornale: l'ho già visto.

5. (tornare a) Dopo la pausa caffè, riprendo a lavorare sul progetto.

6. (cominciare a) Oggi inizio le lezioni alle 8.
